DIN EN 1907:2018-04 (D/E/F)

Sicherheitsanforderungen an Seilbahnen für die Personenbeförderung - Begriffsbestimmungen; Dreisprachige Fassung EN 1907:2017

Safety requirements for cableway installations designed to carry persons - Terminology; Trilingual version EN 1907:2017

Prescriptions de sécurité pour les installations à câbles transportant des personnes - Terminologie; Version trilingue EN 1907:2017

Inhalt

Seite

Europäisches Vorwort ... 4
Avant-propos européen ... 5
European foreword ... 7
1 Anwendungsbereich ... 8
1 Domaine d'application ... 9
1 Scope ... 10
2 Allgemeine Begriffe ... 11
2 Termes généraux ... 11
2 General terms ... 11
3 Seilbahnarten ... 12
3 Types d´installations à câbles ... 12
3 Types of cableway installations ... 12
4 Seile und Seilendbefestigungen ... 16
4 Câbles et attaches d´extrémité ... 16
4 Ropes and end fixings ... 16
5 Stützen, Führung der Seile und Fahrzeuge ... 22
5 Appuis et guidage des câbles et des véhicules ... 22
5 Supports and guides for ropes and carriers ... 22
6 Fahrzeuge, Schleppvorrichtungen und ihre Seilklemmen ... 26
6 Véhicules, agrès et leurs attaches ... 26
6 Carriers, tow-hangers and their grips ... 26
7 Stationen, Streckenbauwerke und Schleppspur ... 33
7 Stations, ouvrages de ligne et pistes de montée ... 33
7 Stations, line structures and tow-tracks ... 33
8 Antriebe und Bremsen ... 37
8 Entraînements et freins ... 37
8 Drive systems and brakes ... 37
9 Räumung und Bergung ... 40

9 Récupération et évacuation 40
9 Recovery and evacuation 40
10 Betrieb und Instandhaltung 41
10 Exploitation et contrôle 41
10 Operating and inspection 41
11 Verschiedene Begriffe 45
11 Divers 45
11 Miscellaneous 45
Anhang A (informative) Liste der spezifischen Begriffe 49
Annexe A (informative) Liste des termes spécifiques 49
Annex A (informative) List of specific terms 49
Anhang B (informativ) Liste der gleichwertigen Begriffe in Englisch (UK) und Englisch (US) 82
Annexe B (informative) Termes équivalents en anglais (UK) et en anglais (US) 82
Annex B (informative) Equivalent terms in English (UK) and English (US) 82
Literaturhinweise 83
Bibliographie 84
Bibliography 85